

SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 4199-003:2014

01-julij-2014

Nadomešča:

SIST EN 4199-003:2009

Aeronavtika - Ozemljitvene zbiranke za letala - 003. del: Ozemljitvene zbiranke iz ploščatih pletenih bakrenih vodnikov, pocinkane od -65 °C do vključno 150 °C in ponikljane od -65 °C do vključno 260 °C - Standard za proizvod

Aerospace series - Bonding straps for aircraft - Part 003: Bonding strap assemblies with flat braided conductor copper, tin plated - 65 °C up to 150 °C and copper, nickel plated - 65 °C up to 260 °C - Product standard

Luft- und Raumfahrt - Masseverbinder für Luftfahrzeuge - Teil 003: Masseverbinder, konfektioniert, flache Geflechtleiter Kupfer, verzinkt - 65 °C bis 150 °C und Kupfer, vernickelt - 65 °C bis 260 °C - Produktnorm

Série aéronautique - Tresses de métallisation pour avion - Partie 003: Tresses assemblées à conducteur plat pour utilisation de - 65 °C à 150 °C en cuivre étamé et de - 65 °C à 260 °C en cuivre nickelé - Norme de produit

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 4199-003:2014

ICS:

49.060

Letalska in vesoljska
električna oprema in sistemi

Aerospace electric
equipment and systems

SIST EN 4199-003:2014

en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 4199-003:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 4199-003

April 2014

ICS 49.060

Supersedes EN 4199-003:2009

English Version

**Aerospace series - Bonding straps for aircraft - Part 003:
Bonding strap assemblies with flat braided conductor copper, tin
plated - 65 °C up to 150 °C and copper, nickel plated - 65 °C up
to 260 °C - Product standard**

Série aéronautique - Tresses de métallisation pour avion -
Partie 003: Tresses assemblées à conducteur plat pour
utilisation de - 65 °C à 150 °C en cuivre étamé et de - 65 °C
à 260 °C en cuivre nickelé - Norme de produit

Luft- und Raumfahrt - Masseverbinder für Luftfahrzeuge -
Teil 003: Masseverbinder, konfektioniert, flache
Geflechtleiter Kupfer, verzinkt - 65 °C bis 150 °C und
Kupfer, vernickelt - 65 °C bis 260 °C - Produktnorm

This European Standard was approved by CEN on 12 October 2013.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

[SIST EN 4199-003:2014](http://standards.iteh.ai)

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
Foreword.....	3
1 Scope	4
2 Normative references	4
3 Terms and definitions	4
4 Characteristics	4
5 Dimensions, mass and resistance	5
6 Quality assurance	7
7 Designation	8
8 Marking	8
9 Packaging	8

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 4199-003:2014
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014>

Foreword

This document (EN 4199-003:2014) has been prepared by the Aerospace and Defence Industries Association of Europe - Standardization (ASD-STAN).

After enquiries and votes carried out in accordance with the rules of this Association, this Standard has received the approval of the National Associations and the Official Services of the member countries of ASD, prior to its presentation to CEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2014, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by month year of October 2014.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 4199-003:2009.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

ITEH STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 4199-003:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014>

EN 4199-003:2014 (E)**1 Scope**

This European Standard defines the characteristics of bonding straps with flat braided copper conductors tin or nickel plated and terminal lugs tin or nickel plated, crimped on both ends for use on aircraft. This standard shall be used together with EN 4199-001.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 2424, *Aerospace series - Marking of aerospace products*

EN 3373-001, *Aerospace series - Terminal lugs and in-line splices for crimping on electric conductors - Part 001: Technical specification*

EN 4199-001, *Aerospace series - Bonding straps for aircraft - Part 001: Technical specification*

EN 4199-005, *Aerospace series - Bonding straps for aircraft - Part 005: Flat braid conductors copper, tin plated -65 °C up to 150 °C and copper, nickel plated, -65 °C up to 260 °C - Product standard*

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 4199-001 apply.

[SIST EN 4199-003:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014>

4 Characteristics**4.1 Temperature rating**

Flat braid copper conductors for bonding straps.

Tin plated copper braid conductor and tin plated copper terminal lugs – 65 °C up to 150 °C.

Nickel plated copper braid conductor and nickel plated copper terminal lugs – 65 °C up to 260 °C.

4.2 Material and finish

For flat braid copper conductor, see EN 4199-005.

Flat braid copper conductor and terminal lugs shall have the same finish.

The finish shall be either tin or nickel using the designation 'T' or 'N'. See designation in Clause 7.

4.3 Length restrictions

For the electrical bonding of structural elements likely to conduct lightning, braids longer than 220 mm are not generally approved and should not be used without the prior consent of the departments dealing with system studies and standardisation.

When using bonding straps on equipment or installations generating or processing frequencies greater than 100 kHz, care shall be taken not to exceed a length to width ratio of 5 to 1 for reasons of electromagnetic compatibility.

4.4 Cross sectional area

The nominal cross sectional area, plus the associated test currents and tensile strength requirements of the straps shall be in accordance with Table 1. Test currents and tensile strength figures are derived from EN 3373-001 Table 2.

Table 1 — Cross sectional area

Cross section code	Nominal braid cross sectional area mm ²	Test current Amps	Tensile strength lug to lug N
A	04	50	> 600
B	06	60	> 800
C	10	80	> 1 200
D	16	110	> 1 700
E	25	150	> 2 200

5 Dimensions, mass and resistance

5.1 General

Dimensions and tolerances are in millimetres.

For length 'L' and tolerances, see 5.2.

For nominal braid width, see Table 3 and EN 4199-005.

For mass and resistance, see Table 3.

For 'd max.' see Table 2.

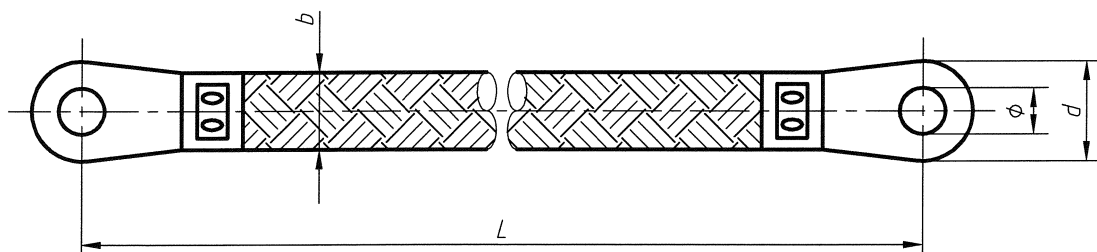


Figure 1

EN 4199-003:2014 (E)**5.2 Length**

Length shall be defined as the measurement between terminal hole centres as shown in Figure 1. Standard lengths shall be called up in multiples of 25 mm. Preferred lengths shall range from 50 mm up to 300 mm. Longer, non-preferred lengths are allowable as long as they are approved by the relevant design authority. A three or four digit length code is to be entered into the designation (see Clause 7).

The following standard tolerances to length shall apply:

- $+5$
 0 mm for lengths up to 100 mm;
- $+10$
 0 mm for lengths 125 mm to 975 mm;
- $+25$
 0 mm for lengths of 1 000 mm and above.

Nominal resistance and mass values for straps of 100 mm length are shown in Table 3.

5.3 Terminal selection

Terminal variant availability is in accordance with Table 2.

Only aerospace approved terminals shall be used.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 4199-003:2014
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f74c84c1-41f0-418f-9eb7-f2ec8e3ad4dc/sist-en-4199-003-2014>

Table 2 — Terminal selection

Terminal variant code	Stud/Hole size	Hole Ø mm	Cross sectional area – Terminal availability				
			4	6	10	16	25
A	No. 8	4,34	√	√	X	X	X
B	No. 10	5,00	√	√	√	X	X
C	1/4	6,73	√	√	√	√	X
D	5/16	8,33	√	√	√	√	X
E	3/8	9,91	X	X	X	√	√
Terminal barrel size		AWG	12/10	8	6	4	2
d max. (see Figure 1)		mm	13,8	14,6	16,2	16,2	16,2

5.4 Mass and resistance

See Table 3.

Table 3 — Mass and resistance

Braid x-section mm ²	Nominal braid width mm	Nominal resistance 100 mm strap mΩ	Braid resistance mΩ per 25 mm	Nominal mass 100 mm strap g	Braid mass g per 25 mm
4	8,2	0,4	0,112	6,3	1,1
6	10,0	0,24	0,075	10,7	1,63
10	14,0	0,14	0,046	18,4	2,9
16	17,5	0,09	0,03	28,9	3,93
25	21,0	0,06	0,015	43,2	7,85

The figures shown in Table 3 are for nickel plated straps. For tin plated straps, resistance figures will be slightly lower. Mass figures will be comparable.

For lengths other than 100m m, nominal resistance and mass can be calculated by adding or subtracting multiples of the 25 mm braid figures quoted in Table 3.

EXAMPLE 1 Resistance for a 10 mm².

250 mm long strap = 0,14 mΩ + (6 × 0,046) mΩ = 0,416 mΩ total nominal resistance.

EXAMPLE 2 Mass for a 4 mm².

50 mm long strap = 6,3 g – 1,1 g = 5,2 g total nominal mass.

For maximum figures, an additional 10 % should be applied to the nominal values.

Nominal values of mass are based on the use of typical terminals for each x-sectional area.